



HEALTH AND FREEDOM  
Non-Profit Organization

# Miami Medical Team Foundation

NOVIEMBRE 1993

**CHAIRMAN OF THE BOARD**  
Manuel Alzugaray, M.D.

**BOARD OF DIRECTORS:**

**PRESIDENT**  
Manuel Alzugaray, M.D.

**FIRST VICE -PRESIDENT**  
Mario A. Soler, M.D.

**SECOND VICE PRESIDENT**  
Diego Falcón, M.D.

**SECRETARY**  
Herberto Cabada-Rovirosa, M.D.

**FIRST VICE SECRETARY**  
Esteban Valdés-Castillo, M.D.

**SECOND VICE SECRETARY**  
Enrique Bassas, R.N.

**TREASURER**  
Mario A. Soler, M.D.

**FIRST VICE TREASURER**  
Alexis Abril, M.D.

**SECOND VICE TREASURER**  
Nereida Alonso, R.N.

**DIRECTORS**  
Emilio Ochoa, D.D.S.  
Lázaro Verdasco, R.N.  
Carlos García-Rivera, M.D.  
César Guerrero, M.D.  
Luis Reina, M.D.  
Héctor Laurencio, M.D.  
Olga Ferrer, M.D.  
María Concepción, R.N.  
Arnaldo López, M.D.  
Mario Aguado, M.D.  
Luis Poletti, M.D.  
Nunzio Mainini, M.D.  
Manuel Pita, R.N.  
Rodoño Bolaños, M.D.  
Roberto Reyna, M.D.  
Wilfredo Ventura, M.D.  
Carlos Azar, M.D.  
Ernesto Matamoros, M.D.  
José Jaén, M.D.  
Luis Alvarez, R.P.T.  
José Leyva, O.T.S.  
Amando Quirantes, O.T.S.  
Carlos Aquino  
Roger Reyes  
Ricardo Madan  
Mario Rozue de Escobar  
Fico Rojas  
Juan Francisco Medina  
Nelson Rodríguez  
Esteban Bovo Caras

**ADVISORY BOARD:**  
Rafael Pérez  
Manolo Reyes  
Ricardo Sánchez  
Col. Esteban Benavides  
Col. Johnny López de la Cruz  
Henry Leyla Vidal  
Carlos Perez  
Reverendo Manuel Rodríguez  
Reverendo Francisco Santana  
Reverendo Martín Añorga  
Lázaro Pruneda  
Augusto Ledesma  
Commander Nelson  
Nada Pallas

Officenter Supplies, Inc.  
Printing & Copy Service  
854 S.W. 27th Ave., Miami, FL 33135  
Phone: (305) 649-7360 • Fax: (305) 649-7361

## BOLETIN

Editado: Manuel Alzugaray, MD

## MIAMI MEDICAL TEAM

### EDITORIAL:

La situación en Cuba se encuentra en una espiral descendente. Las condiciones para vivir, cada día, empeoran. El racionamiento es a todos los niveles y afecta a la población en general, con excepción de los privilegiados del gobierno y aquellos que los mantienen, por el terror y el abuso. Noticias llegadas recientemente nos indican que los brotes de rebeldía se manifiestan en muchas poblaciones en distintas provincias y también en la capital. La rebeldía se manifiesta con la salida en balsas de cientos de cubanos jóvenes, hombres y mujeres, mensualmente. La rebeldía se refleja con los continuos asilos en distintos países de ex dignatarios del gobierno y población en general. El momento de la decisión final se acerca, el pueblo cubano se alista para producir el desenlace y romper las cadenas de la tiranía, el Miami Medical Team se alista para acudir en apoyo del pueblo alzado en rebeldía para obtener por fin, la libertad de la patria de todos los cubanos.

**MIAMI MEDICAL TEAM FOUNDATION**

P.O. Box 145180

CORAL GABLES, FLORIDA 33114-5180

Donations: medicines, medical equipments, etc. Please call:

(305) 858-7992 • (305) 856-7207

## NOTICIAS:

### NICARAGUA:

Visita de un grupo del MMT a Nicaragua, a principios de año, entregando una tonelada de medicinas a diferentes clínicas y dispensarios religiosos. También se entregó un C-ARM fluoroscopio de cirugía, donado por el Dr. Luis Serentil de Port Charlotte, FL a un hospital de Managua. (Feb. 1993)

### REPUBLICA DOMINICANA:

Visita coordinatoria a los hospitales de la Provincia de Monte Plata por el Neurólogo Dr. Manuel Mier y la Sra. Diana Mier, esposa y enfermera. En esta visita se coordinó la llegada de un grupo o team quirúrgico. (Abril 1993)

### REPUBLICA DOMINICANA:

Visita de trabajo al Hospital de Bayaguana en la Provincia de Monte Plata. Este Hospital general, fue donado a este municipio por el MMT. Durante esta visita se hicieron casos de cirugía plástica, incluyendo labios leporinos. El grupo estuvo formado por el Dr. Luis Poletti (Plástico), Dra. de Varona (Anestésista), Nereida Alonso y Nelson Rallo (Enfermeros). (Mayo 1993)

### GUAYAQUIL ECUADOR:

Visita de trabajo de un grupo médico del MMT, encabezado por el Dr. Luis Serentil y Dr. Galiano y un grupo de técnicos y enfermeros todos pertenecientes a nuestra filial de Port Charlotte, Fla. Fueron acompañados por el Pediatra Dr. Eduardo Otero. Se trasladaron equipos de laparoscopia abdominal para trabajar junto a los colegas de la Facultad de Medicina de la Universidad Católica, en el Hospital Luis Verdaza. También el Dr. Otero colaboró con los colegas del Hospital de Pediatría. (Mayo 1993)

### PAISES EUROPEOS:

Visita del Dr. Manuel Alzugaray a Rusia, Finlandia y Suecia, familiarizándose con los sistemas de salud actualmente en vigor, sus virtudes y sus defectos. (Julio 1993)

### APOYO MEDICO AL HOGAR DE TRANSITO DEL BALSERO, EN CAYO HUESO:

Por espacio de varios meses grupos de médicos y enfermeros han visitado semanalmente durante los fines de semana esta noble institución que recibe a los Cubanos refugiados que llegan por mar. Los viajes se hacen por carretera o en aviones que han sido asignados al MMT. Se han destacado en esta operación, los Doctores Jesús Pineda, Teresa Martínez, Manuel González, Diego Falcón, H. Cabada y Manuel Alzugaray, los enfermeros Lázaro Verdazco y Nereida Alonso y otros.

### NASSAU, BAHAMAS:

Llegada de casi cien refugiados balseros Cubanos a Nassau en Septiembre 1993, dando lugar a una crisis local. El Dr. Alzugaray y la enfermera Nereida Alonso se dirigieron en compañía de Armando Valladares y Miriam Mor de la Fundación Valladares para respaldar a los hermanos en desgracia.

El MMT envió una tienda de campaña, catres, cocina de campaña, etc. para atender las necesidades básicas de los refugiados.

### HONDURAS:

Llegada accidental de un grupo de Cubanos en bote hasta tierras Hondureñas. Inmediato contacto con el Ministro de Relaciones Exteriores de Honduras, con el fin de bloquear su deportación (este incidente sucedió diez días después del incidente Mexicano). El gobierno accedió a darle asilo a los Cubanos. (Septiembre 1993).

### MIAMI:

Programa conjunto con la Fundación Valladares para la protección de los Derechos Humanos y atención médica que necesiten, de aquellos hermanos Cubanos que salten a la libertad en cualquier rincón del mundo. (Sept. 1993)

### MIAMI:

Participación en la MARCHA EN APOYO A LA REBELDÍA CUBANA en Octubre 9, 1993.

### MIAMI:

Invitación por la "Asociación Nacional de Educadores Cubano-Americanos" presentando el tema "Medicina en la Cuba del Futuro", en el Wolfson Campus del Miami Dade Community College.

El Dr. Jesús Pineda presentó la panorámica actual de la medicina cubana y el Dr. Manuel Alzugaray presentó el PROYECTO DE MEDICINA PARA UNA CUBA DEMOCRÁTICA, del MMT Foundation, (Oct. 8, 1993)

### MIAMI:

Colaboración con el Padre Francisco Santana de la Ermita de La Caridad, en el programa "Fe en Acción", en este programa se quiere ayudar con medicamentos que serían enviados a familias en Cuba, que están escribiendo a la Ermita, pidiendo esta ayuda, ya que son personas que no tienen familiares en el exilio.

### MIAMI:

El MMT sigue sus transmisiones los Miércoles a las 9:00 P.M. por "La Voz del Cid" en banda de 40 metros.